



SLOVENSKI STANDARD

SIST ISO 5496:2011

01-junij-2011

Nadomešča:
SIST ISO 5496:1997

Senzorična analiza - Metodologija - Uvajanje in urjenje ocenjevalcev v zaznavanju in prepoznavanju vonjev

Sensory analysis -- Methodology -- Initiation and training of assessors in the detection and recognition of odours

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

Analyse sensorielle -- Méthodologie -- Initiation et entraînement des sujets à la détection et à la reconnaissance des odeurs [SIST ISO 5496:2011](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011>

Ta slovenski standard je istoveten z: ISO 5496:2006

ICS:

03.100.30	Vodenje ljudi	Management of human resources
67.240	Senzorična analiza	Sensory analysis

SIST ISO 5496:2011

en,fr

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST ISO 5496:2011

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011>

INTERNATIONAL STANDARD

**ISO
5496**

Second edition
2006-08-15

Sensory analysis — Methodology — Initiation and training of assessors in the detection and recognition of odours

*Analyse sensorielle — Méthodologie — Initiation et entraînement des
sujets à la détection et à la reconnaissance des odeurs*

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST ISO 5496:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-
5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011)



Reference number
ISO 5496:2006(E)

© ISO 2006

ISO 5496:2006(E)**PDF disclaimer**

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST ISO 5496:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011>

© ISO 2006

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword.....	iv
Introduction	v
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Principle.....	1
4 Reagents and materials	1
5 General test conditions	2
5.1 Test room.....	2
5.2 General test rules.....	2
6 Methods	2
6.1 Direct methods of smelling.....	3
6.2 Retro-nasal methods of smelling	6
7 Answer form	7
8 Interpretation of results	8
8.1 Initiation	8
8.2 Training.....	8
8.3 Selection	8
Annex A (normative) Preparation of dilutions of odoriferous substances	9
Annex B (informative) Specimen answer form.....	14
Annex C (informative) Retro-nasal method of assessing odours in gaseous phase by placing smelling strips into the buccal cavity.....	15

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 5496 was prepared by Technical Committee ISO/TC 34, *Food products*, Subcommittee SC 12, *Sensory analysis*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 5496:1992), which has been technically revised.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST ISO 5496:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011>

Introduction

Owing to the complexity of olfaction, assessors who are to make up panels need to undergo a familiarization and training process before undertaking any sensory analysis concerning the detection of odours.

This period of initiation, followed by training, is intended to teach assessors to evaluate and to identify odours, to teach them to use the appropriate vocabulary, and also to allow them to improve their individual aptitude.

This International Standard provides guidance on the existing techniques used for this purpose.

At a later stage, organizers should direct the training according to the procedures or specific areas of use and, where necessary, make a selection of assessors on the basis of certain criteria.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST ISO 5496:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011>

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST ISO 5496:2011

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011>

Sensory analysis — Methodology — Initiation and training of assessors in the detection and recognition of odours

1 Scope

This International Standard describes several types of method for determining the aptitude of assessors and for training assessors to identify and describe odoriferous products.

The methods described in this International Standard are suitable for use by the agri-foodstuffs industries employing olfactory analysis (e.g. perfumery, cosmetics and aromatics).

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 6658:2005, *Sensory analysis — Methodology — General guidance*

ISO 8589:—¹⁾, *Sensory analysis — General guidance for the design of test rooms*

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-5f2e7de5e41e/sist-iso-5496-2011>

3 Principle

Presentation to the assessors of odoriferous substances in various forms and concentrations, in accordance with the procedures specified in this International Standard.

Assessment and identification by the assessors of the odours given off by these substances and recording of the results.

4 Reagents and materials

- 4.1 **Water**, neutral, tasteless, still and odourless.
- 4.2 **Ethanol**, 96,9 % (by volume), free from extraneous odours, even in low concentrations.
- 4.3 **Other suitable media**, appropriate to the requirements of the industry concerned.
- 4.4 **Odoriferous substances**, as pure as possible:
 - a) substances chosen from those given in Table A.2, and used at the concentrations proposed, and/or
 - b) any other substance deemed to be of interest, depending on the aim of the test or the requirements of the industry concerned.

1) To be published. (Revision of ISO 8589:1988)

ISO 5496:2006(E)

For the training phase, the collection of odours shall comprise odoriferous substances representative of several groups of odours (e.g. terpinic, floral) and substances which the assessors will examine (to determine that assessors have no anosmia for these substances).

It is also advisable to include odours representative of certain defects (e.g. odours typical of cleaning products, printing inks) which are likely to be encountered by the assessors in the forthcoming evaluations.

Odoriferous substances serving as references shall be chosen from among those having a stable composition and which can be stored for an acceptable length of time without deterioration. These substances shall be stored in a cool place (around +5 °C) and protected from air and light.

NOTE When in aqueous media, the aromatic power of certain substances increases with dilution.

5 General test conditions

5.1 Test room

The tests shall be carried out in a room meeting the requirements specified in ISO 8589.

Special precautions shall be taken to remove odours from the test room as much as possible (e.g. by ventilation).

5.2 General test rules

In addition to the general rules which apply to assessors involved in any sensory analysis and given in ISO 6658, the assessors participating in these tests shall not have carried out any other sensory analysis concerned with the detection or assessment of odours or odoriferous compounds within the 20 min prior to the test.

[SIST ISO 5496:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/9218e65e-2e7d-44d0-a19a-312e7dc5e41e/sist-iso-5496-2011)

To avoid tiring the assessors, it is recommended that no more than 10 odoriferous substances are presented to them per session.

6 Methods

The olfactory assessment can be carried out by direct methods or by retro-nasal methods.

There are currently three direct methods ²⁾ of smelling, i.e.:

- assessement of odours in flasks (6.1.1);
- assessment of odours on smelling strips (6.1.2);
- assessment of encapsulated odours (6.1.3);

and two retro-nasal (or pharyngo-nasal) methods of smelling, i.e.:

- assessment of odours in the gaseous phase (6.2.1);
- assessment of odours by ingestion of aqueous solutions (6.2.2).

2) The assessment of odours using an olfactometer is not considered in this International Standard, as it is not used in initiation and training.

6.1 Direct methods of smelling

6.1.1 Method of assessing odours in flasks

6.1.1.1 Principle

Presentation to the assessors of a series of flasks containing different odoriferous substances at given concentrations.

6.1.1.2 Materials

6.1.1.2.1 Odoriferous substances, chosen for example from Table A.2, at the specified dilution.

6.1.1.3 Apparatus

6.1.1.3.1 Individual tinted glass flasks, of sufficient capacity to hold the products to be tested (generally between 20 ml and 125 ml) and to leave sufficient head space to permit equilibrium of the vapour pressure, equipped with unlubricated ground-glass stoppers.

Alternatively, **beakers**, fitted with a watch-glass, or suitable **disposable containers**, sold commercially. If plastics apparatus is used, it is essential to check that it is made of an odour-free material which does not absorb odours and which has no chemical affinity with the substances under test.

6.1.1.4 Preparation of samples

Where necessary, prepare, in accordance with the instructions given in A.2, suitable dilutions of the substances used to obtain the appropriate concentrations given in Table A.1.

Prepare the samples at least 30 min before the test, to allow time for the vapour pressure to reach equilibrium at ambient temperature, as follows:

Code the flasks and stoppers.

Place the appropriate quantities of the substances prepared in the coded flasks, taking care to leave sufficient head in the flasks.

The substances are poured directly into the flasks, placed on a medium (e.g. cotton or absorbent paper) which is already in the flasks, or blended with a medium (e.g. fat).

Close the flasks with the glass stoppers or watch-glasses.

6.1.1.5 Procedure

Present, to each assessor, the series of flasks prepared. Instruct the assessor to carry out the evaluation as follows.

The assessor opens the flasks one by one and, with the mouth closed, sniffs the vapour phase in order to identify each odoriferous product. There is no strict methodology, provided that the assessor smells all the flasks at suitable intervals in the same way, e.g. in short sniffs, or deep breaths, etc. Once a decision has been made, the assessor closes the flask and replies to the questions on the answer form (see Clause 7). (See the specimen answer form in Annex B.)

NOTE Depending on whether the assessors are undergoing the initiation phase or the training or selection phase, they may or may not be permitted to smell each product several times, or to return to previously examined flasks.